



IEPRIEKŠĒJĀS PIEKRIŠANAS DOKUMENTS SPRĀGSTVIELU
PĀRVIETOŠANAI STARP EIROPAS SAVIENĪBAS DALĪBVALSTĪM (izņemot
munīciju)

(Direktīvas 2014/28/ES 11. pants)

INTRA-COMMUNITY TRANSFER OF EXPLOSIVES (except ammunition)

(Article 11 of Directive 2014/28/EU)

LATVIJA

1. Atļaujas veids/Nature of authorisation

Derīguma termiņš/Expiry date* 19.01.2026. - 18.01.2027.

☐ Atsevišķs pārvadājums/Single transfer (Article 9(5))

☒ Daudzkārtējs pārvadājums/Multiple transfer
(Article 9(6))

2. Informācija par iesaistītajiem dalībniekiem/Details of operators concerned

2.1. Saņēmējs, pieprasītājs/Recipient applicant*

Nosaukums/Name **SIA „Sprādziens”**
Adrese/Address (headquarters)
Kr.Barona street 79, Riga, LV-1001, Latvia
Tālrunis/Telephone +371 67 50 62 71
Fakss/Fax +371 67 50 62 72
E-pasts/E-mail: info@spradziens.lv

Paraksts/Signature

2.2. Piegādātājs/Supplier

Nosaukums/Name **Voglers Eesti OÜ**
Adrese/Address (headquarters) **Tuulemaa, Tirbiku 45213**
Kadrina vald, Estonia
Tālrunis/Telephone +372 51 45 702
Fakss/Fax
E-pasts/E-mail info@voglers.ee

Paraksts/Signature

2.3. Pārvadātāji/Transport operator(s)

Nosaukums/ **Voglers Eesti, OÜ**
Adrese/Address (headquarters)
Tuulemaa, Tirbiku kula Kadrina vald
45213, Estonia
Tālrunis/Telephone +372 51 45 702
Fakss/Fax
E-pasts/E-mail info@voglers.ee

Nosaukums/ **Sunway OÜ**
Adrese/Address (headquarters)
Ed. Vilde tee 56-92, 13421 Tallinn,
Estonia
Tālrunis/Telephone +372 56 35 9070
Fakss/Fax +372 60 86 420
E-pasts/E-mail andrus@sunway.com

Nosaukums/ **SIA „Sprādziens”**
Adrese/Address (headquarters)
Kr.Barona street 79, Riga, LV-1001,
Latvia
Tālrunis/Telephone +371 67 50 62 71
Fakss/Fax +371 67 50 62 72
E-pasts/E-mail info@spradziens.lv

3. Pilns sprāgstvielu apraksts/Full description of explosives

ANO Nr./ UN No.*	Klase, sadaļa/ Class-Division	Tirdzniecības nosaukums/ Trade name*	CE marķējums/ CE Marking	Rūpnīcas adrese/ Factory address	Daudzums/ Quantity*	Cita informācija/ Other information
0081	1.1 D	POLADYN 31 ECO EXPLOSIVE, BLASTING, TYPE A	Yes	Nitroerg S.A., Plac Alfreda Nobla 1, 43- 150 Bierun / ul. Zawadzkiego 1 42- 693 Krupski Mlyn, Poland	500 000 kg	
0081	1.1 D	ERGODYN 35E EXPLOSIVE, BLASTING, TYPE A	Yes		500 000 kg	
0241	1.1 D	EMULINIT GM1 EXPLOSIVE, BLASTING, TYPE E	Yes		500 000 kg	
0241	1.1 D	EMULINIT 2 EXPLOSIVE, BLASTING, TYPE E	Yes		500 000 kg	
0030	1.1 B	ERGODET 0,45A 25ms (1-12) WZ1 DETONATORS, ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	
0030	1.1 B	ERGODET 0,20A 25ms (1-18) WZ1 DETONATORS, ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	
0360	1.1 B	Nitronel QS DETONATOR ASSEMBLIES, NON -ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	
0360	1.1 B	Nitronel QH DETONATOR ASSEMBLIES, NON -ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	
0360	1.1 B	Nitronel LP (0-90) DETONATOR ASSEMBLIES, NON -ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	

EST-760-LVA / 1

0360	1.1 B	Nitronel MS (1-20) DETONATOR ASSEMBLIES, NON -ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	
0029	1.1 B	BLASTING CAPS FOR NON- ELECTRIC MILLISECOND DETONATORS DETONATORS, NON -ELECTRIC for blasting	Yes	Nitroerg S.A., Plac Alfreda Nobla 1, 43- 150 Bierun / ul. Zawadzkiego 1 42- 693 Krupski Mlyn, Poland	500 000 pcs	
0029	1.1 B	BLASTING CAPS FOR NON- ELECTRIC DECISECOND DETONATORS DETONATORS, NON -ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	

4. Detalizēts pārvietošanas plāns/Transfer details

4.1. Vieta un kalendāra grafiks/Location and calendar schedule

Nosūtīšanas vieta/ Place of departure	Kunda lōhkematerjaliladu Aru- Lōuna karjāār, Andja, Rakvere vald, Estonia	Nosūtīšanas datums/ Departure date	
Saņemšanas vieta/ Place of delivery	SIA „Sprādziens”, Saurieši, Latvija	Plānotais saņemšanas datums/ Expected arrival date	

4.2. Vispārējā maršruta apraksts/General circumstances of the itinerary

Dalībvalsts/ Member state	Iešanas punkts/ Point of entry	Izvešanas punkts/ Point of exit	Transporta veids/ Means of transport
Estonia Latvia	---- Valka / Ainaži	Valga / Ikla ----	Road Road

5. Tranzīta dalībvalstu kompetento iestāžu atļaujas, ieskaitot drošu identifikāciju (zīmogs)/Authorisations from the authorities in the Member States of transit including secure identification (e.g. stamp)

Izcelsmes valsts/ Contry of origin	Atļaujas datums/ Date of authorisation	Atļaujas numurs/ Authorisation number	Derīguma termiņš/ Expiry date
EST	12.02.2026	TRVL-02-2026	18.01.2027
Tranzīta valstis/ Transit countries	Atļaujas datums/ Date of authorisation	Atļaujas numurs/ Authorisation number	Derīguma termiņš/ Expiry date

6. Saņēmējas dalībvalsts kompetento iestāžu atļauja (ieskaitot drošu identifikāciju)/Authorisation from the authority in the Member State of recipient (including secure identification)

Datums/Date **19-01-2026**

Paraksttiesīgā amatpersona/
Position in signatory authority

Valsts policijas
Galvenās karības policijas pārvaldes
Licencēšanas un atļauju sistēmas birojs
Sertificēšanas un licencēšanas nodaļa
galvenā inspektore

L. Beitāns

**Licencēšanas
un atļauju
sistēmas
birojs**

VALSTS POLICIJAS GALVENĀS KARTĪBAS POLICIJAS PĀRVALDES

EST-760-LVA / 1



IEPRIEKŠĒJĀS PIEKRIŠANAS DOKUMENTS SPRĀGSTVIELU
PĀRVIETOŠANAI STARP EIROPAS SAVIENĪBAS DALĪBVALSTĪM (izņemot
munīciju)

(Direktīvas 2014/28/ES 11. pants)

INTRA-COMMUNITY TRANSFER OF EXPLOSIVES (except ammunition)

(Article 11 of Directive 2014/28/EU)

LATVIJA

1. Atļaujas veids/Nature of authorisation						
Derīguma termiņš/Expiry date* 19.01.2026. - 18.01.2027.						
☐ Atsevišķs pārvadājums/Single transfer (Article 9(5))				☒ Daudzkārtējs pārvadājums/Multiple transfer (Article 9(6))		
2. Informācija par iesaistītajiem dalībniekiem/Details of operators concerned						
2.1. Saņēmējs, pieprasītājs/Recipient applicant*				2.2. Piegādātājs/Supplier		
Nosaukums/Name SIA „Sprādziens” Adrese/Address (headquarters) Kr.Barona street 79, Riga, LV-1001, Latvia Tālrunis/Telephone +371 67 50 62 71 Fakss/Fax +371 67 50 62 72 E-pasts/E-mail: info@spradziens.lv Paraksts/Signature _____				Nosaukums/Name Voglers Eesti OÜ Adrese/Address (headquarters) Tuulemaa, Tirbiku 45213 Kadrina vald, Estonia Tālrunis/Telephone + 372 51 45 702 Fakss/Fax E-pasts/E-mail info@voglers.ee Paraksts/Signature _____		
2.3. Pārvadātāji/Transport operator(s)						
Nosaukums/ Voglers Eesti, OÜ Adrese/Address (headquarters) Tuulemaa, Tirbiku kula Kadrina vald 45213, Estonia Tālrunis/Telephone + 372 51 45 702 Fakss/Fax E-pasts/E-mail info@voglers.ee		Nosaukums/ Sunway OÜ Adrese/Address (headquarters) Ed. Vilde tee 56-92, 13421 Tallinn, Estonia Tālrunis/Telephone +372 56 35 9070 Fakss/Fax +372 60 86 420 E-pasts/E-mail andrus@sunway.com		Nosaukums/ SIA „Sprādziens” Adrese/Address (headquarters) Kr.Barona street 79, Riga, LV-1001, Latvia Tālrunis/Telephone +371 67 50 62 71 Fakss/Fax +371 67 50 62 72 E-pasts/E-mail info@spradziens.lv		
3. Pilns sprāgstvielu apraksts/Full description of explosives						
ANO Nr./ UN No.*	Klase, sadaļa/ Class-Division	Tirdzniecības nosaukums/ Trade name*	CE marķējums/ CE Marking	Rūpnīcas adrese/ Factory address	Daudzums/ Quantity*	Cita informācija/ Other information
0081	1.1 D	POLADYN 31 ECO EXPLOSIVE, BLASTING, TYPE A	Yes	Nitroerg S.A., Plac Alfreda Nobla 1, 43- 150 Bierun / ul. Zawadzkiego 1 42- 693 Krupski Mlyn, Poland	500 000 kg	
0081	1.1 D	ERGODYN 35E EXPLOSIVE, BLASTING, TYPE A	Yes		500 000 kg	
0241	1.1 D	EMULINIT GM1 EXPLOSIVE, BLASTING, TYPE E	Yes		500 000 kg	
0241	1.1 D	EMULINIT 2 EXPLOSIVE, BLASTING, TYPE E	Yes		500 000 kg	
0030	1.1 B	ERGODET 0,45A 25ms (1-12) WZ1 DETONATORS, ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	
0030	1.1 B	ERGODET 0,20A 25ms (1-18) WZ1 DETONATORS, ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	
0360	1.1 B	Nitronel QS DETONATOR ASSEMBLIES, NON -ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	
0360	1.1 B	Nitronel QH DETONATOR ASSEMBLIES, NON -ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	
0360	1.1 B	Nitronel LP (0-90) DETONATOR ASSEMBLIES, NON -ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	

EST-760-LVA / 1

0360	1.1 B	Nitronel MS (1-20) DETONATOR ASSEMBLIES, NON -ELECTRIC for blasting	Yes	Nitroerg S.A., Plac Alfreda Nobla 1, 43- 150 Bierun / ul. Zawadzkiego 1 42- 693 Krupski Mlyn, Poland	500 000 pcs	
0029	1.1 B	BLASTING CAPS FOR NON- ELECTRIC MILLISECOND DETONATORS DETONATORS, NON -ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	
0029	1.1 B	BLASTING CAPS FOR NON- ELECTRIC DECISECOND DETONATORS DETONATORS, NON -ELECTRIC for blasting	Yes		500 000 pcs	

4. Detalizēts pārvietošanas plāns/Transfer details

4.1. Vieta un kalendāra grafiks/Location and calendar schedule

Nosūtīšanas vieta/ Place of departure	Kunda lōhkematerjaliladu Aru- Lōuna karjäär, Andja, Rakvere vald, Estonia	Nosūtīšanas datums/ Departure date	
Saņemšanas vieta/ Place of delivery	SIA „Sprādziens”, Saurieši, Latvija	Plānotais saņemšanas datums/ Expected arrival date	

4.2. Vispārējā maršruta apraksts/General circumstances of the itinerary

Dalībvalsts/ Member state	Ieiešanas punkts/ Point of entry	Izvešanas punkts/ Point of exit	Transporta veids/ Means of transport
Estonia Latvia	----- Valka / Ainaži	Valga / Ikla -----	Road Road

5. Tranzīta dalībvalstu kompetento iestāžu atļaujas, ieskaitot drošu identifikāciju (zīmogs)/Authorisations from the authorities in the Member States of transit including secure identification (e.g. stamp)

Izcelsmes valsts/ Country of origin	Atļaujas datums/ Date of authorisation	Atļaujas numurs/ Authorisation number	Derīguma termiņš/ Expiry date
EST	12.02.2026	TRVL-02-2026	18.01.2027
Tranzīta valstis/ Transit countries	Atļaujas datums/ Date of authorisation	Atļaujas numurs/ Authorisation number	Derīguma termiņš/ Expiry date



6. Saņēmēja dalībvalsts kompetento iestāžu atļauja (ieskaitot drošu identifikāciju)/Authorisation from the authority in the Member State of recipient (including secure identification)

Datums/Date **19-01-2026**
Paraksttiesīgā amatpersona/
Position in signatory authority

Valsts policijas
Galvenās kārtības policijas pārvaldes
Licencēšanas un atļauju sistēmas biroja
Sertificēšanas un licencēšanas nodaļas
galvenā inspektore

L. Bērmane

Licencēšanas
un atļauju
sistēmas
birojs

EST-760-LVA / 1